

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
CE - KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
CE - CONFORMITEITSEVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ
CE - ÖPFFYLDELSESEKTLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELE


CE - ERKLÆRING OM-SAMSVAR
CE - ILMOITUS-YHDENMUKAISUDESTA
CE - PROHLÁŠENÍ-O-SHODĚ

CE - IZJAVA-O-USKLADENOSTI
CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT
CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI
CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON
CE - ДЕКЛАРАЦІЯ-ЗА-СЬОТВЕТСТВИЄ


CE - ATTIKITES-DEKLARACIJA
CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIJA
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY
CE - UYUMLULUK-BEYANI


Daikin Europe N.V.

01  declares under its sole responsibility that the air conditioning models to which this declaration relates:


02  erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Modelle der Klimageräte für die diese Erklärung bestimmt ist:


03  déclare sous sa seule responsabilité que les appareils d'air conditionné visés par la présente déclaration:

04  verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de airconditioning units waarop deze verklaring betrekking heeft:

05  declara baja su única responsabilidad que los modelos de aire acondicionado a los cuales hace referencia la declaración:

06  dichiara sotto sua responsabilità che i condizionatori modello a cui è riferita questa dichiarazione:

07  δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι τα μοντέλα των κλιματιστικών συσκευών στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση:

08  declara sob sua exclusiva responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere:

RZQ200C7Y1B*, RZQ250C7Y1B*,

* = , 1, 2, 3, ..., 9

01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:

02 der/den folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entspricht/entsprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:

03 sont conformes à la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:

04 conform de volgende norm(en) of één of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:

05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:

06 sono conformi all(i) seguente(i) standard(s) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:

07 είναι σύμφωνα με το(α) ακόλουθο(α) πρότυπο(α) ή άλλο έγγραφο(α) κανονισμών, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας:

08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:

09 соотвeтствуют следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:

10 overholder følgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instruktioner:

11 respektive utrustning är utförd i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:

12 respektive utstyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forudsætning af at disse bruges i henhold til våre instruksjoner:

13 vastaavat seuraavien standardien ja muiden ohjeistusten dokumenttien vaatimuksia edellyttäen, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:

14 za predpokladu, že jsou využívány v souladu s našimi pokyny, odpovídají následujícím normám nebo normativním dokumentům:

15 u skladu sa sljedećim standardom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima), uz uvjet da se oni koriste u skladu s našim uputama:

16 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:

17 speļnāja ymoģi nāstęjušajū norm i ynnych dokumentū normālizācijajū, pod vāruojumijē, zē ūzyvāne sāj zģodnē z nāšym īnstrukcijām:

18 sunt în conformitate cu următorul (următoarele) standard(e) sau alt(e) document(e) normativ(e), cu condiția ca acestea să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:

19 skladni z naslednjimi standardi in drugimi normativi, pod pogojem, da se uporabljajo v skladu z našimi navodili:

20 on vastavuses järgmist(ite) standardi(ite)ga või teiste normatiivsete dokumentidega, kui need kasutatakse vastavalt meie juhenditele:

21 съответстват на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че не използват съгласно нашите инструкции:

22 atitinka žemūni nurodytus standartus ir (arba) kitus norminius dokumentus su sąlyga, kad yra naudojami pagal mūsų nurodymus:

23 tad, ja liešti atbilstošī ražotāģu norādījumiem, atbilst sekojošiem standartiem un citiem normatīviem dokumentiem:

24 sú v zhode s nasledovnu(y)mi normou(ami) alebo inými(i) normatívnymi(i) dokumentom(ami), za predpokladu, že sa používajú v súlade s našim návodom:

25 úrinun, tallamalarnuzä göre kulllanılması koşulluyla aşıģadaki standartlar ve norm belirlen berlelerle uyumludur:

EN60335-2-40,

01 following the provisions of:

10 under iagttagelse af bestemmelserne i:

19 ob upoštevanju določb:

02 gemäß den Vorschriften der:

11 enligt villkoren i:

20 vastavalt nõuetele:

03 conformément aux stipulations des:

12 gitt i henhold til bestemmelsene i:

21 следваыки клаузите на:

04 overeenkomstig de bepalingen van:

13 noudattaen määräyksiä:

22 laikantis puostalt, paleikiamų:

05 siguiendo las disposiciones de:

14 za dodržení ustanovení předpisu:

23 ievērojot prasības, kas noteiktas:

06 secondo le prescrizioni per:

15 prema odredbama:

24 odžiavajūz ustanovienā:

07 με τηρήση των διατάξεων των:

16 көвети а(з):

25 bunun koşullarına uygun olarak:

08 de acordo com o previsto em:

17 zgodnie z postanowieniami Dyrektyw:

26 samun koşullarına uygun olarak:

09 в соответствии с положениями:

18 in urma prevederilor:

01 * as set out in <A> and judged positively by according to the **Certificate <C>**.

** as set out in the Technical Construction File <D> and judged positively by <E> (Applied module <F>). <G>. Risk category <H>. Also refer to next page.

02 * wie in der <A> aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß **Zertifikat <C>**.

** wie in der Technischen Konstruktionsakte <D> aufgeführt und von <E> (Angewandtes Modul <F>) positiv ausgezeichnet gemäß <G>. Risikoart <H>. Siehe auch nächste Seite.

03 * tel que défini dans <A> et évalué positivement par conformément au **Certificat <C>**.

** tel que stipulé dans le Fichier de Construction Technique <D> et jugé positivement par <E> (Module appliqué <F>). <G>. Catégorie de risque <H>. Se reporter également à la page suivante.

04 * zoals vermeld in <A> en positief beoordeeld door overeenkomstig **Certificat <C>**.

** zoals vermeld in het Technisch Constructiedossier <D> en in orde bevonden door <E> (Toegepaste module <F>). <G>. Risicocategorie <H>. Zie ook de volgende pagina.

05 * como se establece en <A> y es valorado positivamente por de acuerdo con el **Certificado <C>**.

** tal como se expone en el Archivo de Construcción Técnica <D> y juzgado positivamente por <E> (Modulo aplicado <F>). <G>. Categoría de riesgo <H>. Consulte también la siguiente página.

06 * delineato nel <A> e giudicato positivamente da secondo il **Certificato <C>**.

** delineato nel File Tecnico di Costruzione <D> e giudicato positivamente da <E> (Modulo <F> applicato). <G>. Categoria di rischio <H>. Fare riferimento anche alla pagina successiva.

07 * όπως καθορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά από το σύμφωνα με το **Πιστοποιητικό <C>**.

** όπως προσδιορίζεται στο Αρχείο Τεχνικής Κατασκευής <D> και κρίνεται θετικά από το <E> (Χρησιμοποιούμενη υπομονάδα <F>). <G>. Κατηγορία επικινδύντητας <H>. Ανατρέξτε επίσης στην επόμενη σελίδα.

08 * tal como estabelecido em <A> e com o parecer positivo de de acordo com o **Certificado <C>**.

** tal como estabelecido no Ficheiro Técnico de Construção <D> e com o parecer positivo de <E> (Modulo aplicado <F>). <G>. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.

09 * как указано в <A> и в соответствии с положительным решением согласно **Свидетельству <C>**.

** как указано в Досье технического толкования <D> и в соответствии с положительным решением <E> (Прикладной модуль <F>). <G>. Категория риска <H>. Также смотрите следующую страницу.

10 * som anført i <A> og positivt vurderet af i henhold til **Certifikat <C>**.

** som anført i den Tekniske Konstruktionsfil <D> og positivt vurderet af <E> (Anvendt modul <F>). <G>. Risikoklasse <H>. Se også næste side.

11 * enligt <A> och godkänts av enligt **Certifikatet <C>**.

** i enlighet med den Tekniska Konstruktionsfilen <D> som positivt intygs av <E> (Fastsatt modul <F>). <G>. Riskkategori <H>. Se även nästa sida.

12 * som det fremkommer i <A> og gennem positiv bedømmelse af ifølge **Serifikat <C>**.

** som det fremkommer i den Tekniske Konstruktionsfilen <D> og gennem positiv bedømmelse af <E> (Anvendt modul <F>). <G>. Risikokategori <H>. Se også neste side.

13 * jotka on esitetty asiakirjassa <A> ja jotka on hyväksynyt **Sertifikaatin <C>** mukaisesti.

** jotka on esitetty Teknisessä Asiakirjassa <D> ja jotka <E> on hyväksynyt (Sovellettu moduli <F>). <G>. Vaaraluokka <H>. Katso myös seuraava sivu.

14 * jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno v souladu s **osvědčením <C>**.

** jak bylo uvedeno v souboru technické konstrukce <D> a pozitivně zjištěno <E> (použitý modul <F>). <G>. Kategorie rizik <H>. Viz také následující strana.

15 * kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane prema **Certifikatu <C>**.

** kako je izloženo u Datotezi o tehničkoj konstrukciji <D> i pozitivno ocijenjeno od strane <E> (Primijenjeni modul <F>). <G>. Kategorija opasnosti <H>. Također pogledajte na sljedećoj stranici.

Machinery 2006/42/EC ***

Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU **

Pressure Equipment 2014/68/EU *

16 *a(z) <A> alapján, a(z) igazolta a megfelelést, a(z) <C> **tanúsítvány szerint**.

** a(z) <C> műszaki konstrukciós dokumentáció alapján, a(z) <E> igazolta a megfelelést (alkalmazott modul: <F>). <G>. Veszélyességi kategória <H>. Lásd még a következő oldalon.

17 *zgodnie z dokumentacją <A>, pozytywną opinią i **świadcstwem <C>**.

** zgodnie z archiwalną dokumentacją konstrukcyjną <D> i pozytywną opinią <E> (Zastosowany modul <F>). <G>. Kategorie zagrożenia <H>. Patrz także następa strona.

18 *āsa cum este stabilit în <A> și apreciat pozitiv de în conformitate cu **Certificatul <C>**.

** aşa cum este stabilit în Dosarul tehnic de construcție <D> și apreciate pozitiv de <E> (Modul aplicat <F>). <G>. Categorie de risc <H>. Consultați de asemenea pagina următoare.

19 *kot je določeno v <A> in odobreno s strani v skladu s **certifikatom <C>**.

** kot je določeno v tehnični mapi <D> in odobreno s strani <E> (Uporabljen modul <F>). <G>. Kategorija tveganja <H>. Glejte tudi na naslednji strani.

20 *nagu on näidatud dokumendis <A> ja heaks kiidetud järgi vastavalt **sertifikadile <C>**.

** nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud <E> (lisamoodul <F>). <G>. Riskikategooria <H>. Vaadake ka järgmist lehekülge.

21 *както е изложено в <A> и оценено положително от съгласно **Сертификата <C>**.

** както е заложено в Акта за техническа конструкция <D> и оценено положително от <E> (Приложен модул <F>). <G>. Категория риск <H>. Вижте също на следващата страница.

22 *kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nusprešta pagal **Sertifikatą <C>**.

** kaip nurodyta Techninėje konstrukcijos byloje <D> ir patvirtinta <E> (taikomasis modulis <F>). <G>. Rizikos kategorija <H>. Taip pat žiūrėkite ir kitą puslapį.

23 *kkä norādīts <A> un atbilstoši pozitīvajam vērtējumam saskaņā ar **sertifikātu <C>**.

** kā noteikts tehnišķajā dokumentācijā <D>, atbilstoši <E> pozitīvajam lēmumam (piekritīgā sadaļā: <F>). <G>. Riska kategorija <H>. Skat. arī nākošo lappusi.

24 *ako bilo uvedeno v <A> a pozitivne zistené v súlade s **osvedčením <C>**.

** ako je to stanovené v Súbore technickej konštrukcie <D> a kladne posúdené <E> (Aplikovaný modul <F>). <G>. Kategória nebezpečia <H>. Vid tiež nasledovnú stranu.

25 *<A> da belirtilidigi gibi ve <C> **Sertifikasına göre ** tarafından olumlu olarak değerlendirilidigi gibi.

** <A> Teknik Yapı Dosyasında belirlidigi gibi ve <E> tarafından olumlu olarak (Uygunlan modül <F>) değerlendirilidigi gibi. Risk kategorisi <H>. Ayrıca bir sonraki sayfaya bakın.

<A>	DAIKIN.TCF.021D1/07-2007
	KEMA (NB0344)
<C>	2024351-QUA/EMC02-4565
<D>	Daikin.TCFP.001
<E>	AIB Vinçotte (NB0026)
<F>	D1
<G>	-
<H>	II

01 *** Daikin Europe N.V. is authorised to compile the Technical Construction File.

02 *** Daikin Europe N.V. hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzustellen.

03 *** Daikin Europe N.V. est autorisé à compiler le Dossier de Construction Technique.

04 *** Daikin Europe N.V. is bevoegd om het Technisch Constructiedossier samen te stellen.

05 *** Daikin Europe N.V. está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.

06 *** Daikin Europe N.V. è autorizzata a redigere il File Tecnico di Costruzione.

07 *** H Daikin Europe N.V. είναι εξουσιοδοτημένη να συντάξει τον Τεχνικό φάκελο κατασκευής.

08 *** A Daikin Europe N.V. está autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.

09 *** Компания Daikin Europe N.V. уполномочена составить Комплекс технической документации.

10 *** Daikin Europe N.V. er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

11 *** Daikin Europe N.V. är bemyndigade att sammanställa den tekniska konstruktionsfilen.

12 *** Daikin Europe N.V. har tillatelse til å kompilere den Tekniske konstruktionsfilen.

13 *** Daikin Europe N.V. on valtuutettu laatimaan Teknisen asiakirjan.

14 *** Spoločnosť Daikin Europe N.V. má oprávnenie kompilovať souboru technickej konstrukcie.

15 *** Daikin Europe N.V. je ovlašten za izradu Datoteke o tehničkoj konstrukciji.

16 *** A Daikin Europe N.V. jogsult a műszaki konstrukciós dokumentáció összeállítására.

17 *** Daikin Europe N.V. ma upowaznienie do zbierania i opracowywania dokumentacji konstrukcyjnej.

18 *** Daikin Europe N.V. este autorizat să compileze Dosarul tehnic de construcție.

19 *** Daikin Europe N.V. je pooblaščen za sestavo datoteke s tehnično mapo.

20 *** Daikin Europe N.V. on volitaud koostama tehniliid dokumentatsiooni.

21 *** Daikin Europe N.V. e otorizirana da sastavi Akta za tehnička konstrukcija.

22 *** Daikin Europe N.V. yra įgaliota sudaryti šį techninės konstrukcijos failą.

23 *** Daikin Europe N.V. je autorizel sasadití tehnicko dokumentácii.

24 *** Spoločnosť Daikin Europe N.V. je oprávnená vytvorí súbor technickej konštrukcie.

25 *** Daikin Europe N.V. Teknik Yapı Dosyasını derlemeye yetkilidir.

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
CE - KONFORMITÄTSEKRLÄRUNG
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ
CE - ÖPFFYLDELSESEKRLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELSE

CE - ERKLÆRING OM-SAMSVAR
CE - ILMUPTUŞ-YHDENMUKAISUUEDESTA
CE - PROHLÁSENÍ-O-SHODĚ

CE - IZJAVA-O-USKLADENOSTI
CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT
CE - DEKLARACIJA-ZGODNOSTI
CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON
CE - ДЕКЛАРАЦІЯ-ЗА-СЬОТВЕТСТВИЄ

CE - ATTIKITES-DEKLARACIJA
CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIJA
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY
CE - UYUMLULUK-BEYANI

01 (GB) continuation of previous page:
 02 (D) Fortsetzung der vorherigen Seite:
 03 (F) suite de la page précédente:
 04 (NL) vervolg van vorige pagina:

05 (E) continuación de la página anterior:
 06 (I) continua dalla pagina precedente:
 07 (GR) συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα:

08 (P) continuação da página anterior:
 09 (BG) продължение предыдущей страницы:
 10 (DK) fortsat fra forrige side:
 11 (S) fortsättning från föregående sida:

12 (N) fortsettelse fra forrige side:
 13 (FIN) jatkoa edelliseltä sivulta:
 14 (CZ) pokračování z předchozí strany:

15 (HR) nastavak s prethodne stranice:
 16 (H) folytatás az előző oldalról:
 17 (PL) ciąg dalszy z poprzedniej strony:
 18 (RO) continuarea paginii anterioare:

19 (SL) nadaljevanje s prejšnje strani:
 20 (EST) eelmise lehekülje järg:
 21 (BG) продължение от предходната страница:

22 (LT) ankstesnio puslapio tęsinys:
 23 (LV) iepriekšējās lapusses turpinājums:
 24 (SK) pokračovanie z predchádzajúcej strany:
 25 (TR) önceki sayfadın devam

01 Design Specifications of the models to which this declaration relates:
 02 Konstruktionsdaten der Modelle auf die sich diese Erklärung bezieht:
 03 Spécifications de conception des modèles auxquels se rapporte cette déclaration:
 04 Ontwerpspecificaties van de modellen waarop deze verklaring betrekking heeft:
 05 Especificaciones de diseño de los modelos a los cuales hace referencia esta declaración:
 06 Specifiche di progetto dei modelli cui fa riferimento la presente dichiarazione:

07 Προδιαγραφές Σχεδιασμού των μοντέλων με τα οποία σχετίζεται η δήλωση:
 08 Especificações de projecto dos modelos a que se aplica esta declaração:
 09 Проектные характеристики моделей, к которым относится настоящая заявление:
 10 Typespecifikationer for de modeller, som denne erklæring vedrører:
 11 Designspecifikationer för de modeller som denna deklaration gäller:
 12 Konstruksjonsspesifikasjoner for de modeller som berøres av denne deklarasjonen:

13 Tātā ilmoitusta koskevien mallien rakennemääritykset:
 14 Specifické údaje modelu, ku ktorým sa vzťahuje toto prohlásenie:
 15 Specifikacije dizajna za modele na koje se ova izjava odnosi:
 16 A jelen nyilatkozat tárgyát képező modellek tervezési jellemzői:
 17 Typespecifikacije konstrukcyjnych modeli, których dotyczy deklaracja:
 18 Specificațiile de proiectare ale modelelor la care se referă această declarație:
 19 Specifikacije tehničnega načrta za modele, na katere se nanaša ta deklaracija:

20 Deklaratsiooni alla kuuluvate mudelite disainispetsifikatsioonid:
 21 Проектни спецификации на моделите, за които се отнася декларацията:
 22 Konstrukciōnēs specifikačijōs modelū, kurie susiję su šia deklaracija:
 23 To modelų dizaina specifikačijas, už kurām atliecas šī deklarācija:
 24 Konštrukčné špecifikácie modelov, ktorého sa týka toto vyhlásenie:
 25 Bu bildirinin ilgili olduđu modellerin Tasarım Özellikleri:

01 • Maximum allowable pressure (PS): <K> (bar)
 • Minimum/maximum allowable temperature (TS*):
 * TSmín: Minimum temperature at low pressure side: <L> (°C)
 * TSmáx: Saturated temperature corresponding with the maximum allowable pressure (PS): <M> (°C)
 • Refrigerant: <N>
 • Setting of pressure safety device: <P> (bar)
 • Manufacturing number and manufacturing year: refer to model nameplate
 02 • Maximal zulässiger Druck (PS): <K> (bar)
 • Minimal/maximum zulässige Temperatur (TS*):
 * TSmín: Mindesttemperatur auf der Niederdruckseite: <L> (°C)
 * TSmáx: Sättigungstemperatur die dem maximal zulässigen Druck (PS) entspricht: <M> (°C)
 • Kältemittel: <N>
 • Einstellung der Druck-Schutzvorrichtung: <P> (bar)
 • Herstellungsnummer und Herstellungsjahr: siehe Typenschild des Modells
 03 • Pression maximale admise (PS): <K> (bar)
 • Température minimum/maximum admise (TS*):
 * TSmín: température minimum côté basse pression: <L> (°C)
 * TSmáx: température saturée correspondant à la pression maximale admise: <M> (°C)
 • Réfrigérant: <N>
 • Réglage du dispositif de sécurité de pression: <P> (bar)
 • Numéro de fabrication et année de fabrication: se reporter à la plaquette signalétique du modèle
 04 • Maximál toeलातbare druk (PS): <K> (bar)
 • Minimál/máximál toeलातbare temperatur (TS*):
 * TSmín: Minimumtemperatur aan lagedrukzijde: <L> (°C)
 * TSmáx: Verzadigde temperatuur die overeenstemt met de maximál toeलातbare druk (PS): <M> (°C)
 • Koelmiddel: <N>
 • Instelling van drukbeveiliging: <P> (bar)
 • Fabricagenummer en fabricagejaar: zie naamplaat model
 05 • Presión máxima admisible (PS): <K> (bar)
 • Temperatura mínima/máxima admisible (TS*):
 * TSmín: Temperatura mínima en el lado de baja presión: <L> (°C)
 * TSmáx: Temperatura saturada correspondiente a la presión máxima admisible: <M> (°C)
 • Refrigerante: <N>
 • Ajuste del presostato de seguridad: <P> (bar)
 • Número de fabricación y año de fabricación: consulte la placa de especificaciones técnicas del modelo

06 • Pressione massima consentita (PS): <K> (bar)
 • Temperatura minima/massima consentita (TS*):
 * TSmín: temperatura minima nel lato di bassa pressione: <L> (°C)
 * TSmáx: temperatura saturata corrispondente alla pressione massima consentita (PS): <M> (°C)
 • Refrigerante: <N>
 • Imposizione del dispositivo di controllo della pressione: <P> (bar)
 • Numero di serie e anno di produzione: fare riferimento alla targhetta del modello
 07 • Μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <K> (bar)
 • Ελάχιστη/μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία (TS*):
 * TSmín: Ελάχιστη θερμοκρασία για την πλευρά χαμηλής πίεσης: <L> (°C)
 * TSmáx: Κορεσμένη θερμοκρασία που αντιστοιχεί με τη μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <M> (°C)
 • Ψυκτικό: <N>
 • Ρύθμιση της διάταξης ασφαλείας πίεσης: <P> (bar)
 • Αριθμός κατασκευής και έτος κατασκευής: ανατρέξτε στην πινακίδα αναγνώρισης του μοντέλου
 08 • Pressão máxima permitida (PS): <K> (bar)
 • Temperaturas mínima e máxima permitidas (TS*):
 * TSmín: Temperatura mínima em baixa pressão: <L> (°C)
 * TSmáx: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS): <M> (°C)
 • Refrigerante: <N>
 • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <P> (bar)
 • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade
 09 • Максимално допустимо давление (PS): <K> (bar)
 • Минимално/максимално допустима температура (TS*):
 * TSmín: Минималная температура на стороне низкого давления: <L> (°C)
 * TSmáx: Температура кипения, соответствующая максимально допустимому давлению (PS): <M> (°C)
 • Хладагент: <N>
 • Настройка устройства защиты по давлению: <P> (bar)
 • Заводской номер и год изготовления: смотрите паспортную таблицу модели

10 • Maks. tillat tryk (PS): <K> (bar)
 • Min./maks. tillatte temperatur (TS*):
 * TSmín: Min. temperatur på lavtrykssiden: <L> (°C)
 * TSmáx: Måttet temperatur svarende til maks. tillatte tryk (PS): <M> (°C)
 • Kølemiddel: <N>
 • Indstilling af tryksikringsudstyr: <P> (bar)
 • Produktionsnummer og fremstillingsår: se modellens fabrikskilt
 11 • Maximal tillåtet tryk (PS): <K> (bar)
 • Min/max tillåten temperatur (TS*):
 * TSmín: Minimumtemperatur på lågtrykssidan: <L> (°C)
 * TSmáx: Måttadtemperatur som motsvarar maximalt tillåtet tryk (PS): <M> (°C)
 • Köldmedel: <N>
 • Inställning för trycksäkerhetsutrust: <P> (bar)
 • Tilverkningsnummer och tillverkningsår: se modellens namnplåt
 12 • Maksimál tillat tryk (PS): <K> (bar)
 • Minimál/máximál tillat temperatúra (TS*):
 * TSmín: Minimumtemperatur på lavtrykssiden: <L> (°C)
 * TSmáx: Mělningstemperatur i samsvar med maksimalt tillat tryk (PS): <M> (°C)
 • Kjølemiddel: <N>
 • Instilling av sikkerhetsanordning for trykk: <P> (bar)
 • Produktsjonsnummer og produksjonsår: se modellens merkeplate
 13 • Suurin sallittu paine (PS): <K> (bar)
 • Pienin/suurin sallittu lämpötila (TS*):
 * TSmín: Alhaisin matalapainepuolen lämpötila: <L> (°C)
 * TSmáx: Suurinta sallittua painetta (PS) vastaava kylästysilämpötila: <M> (°C)
 • Kylmäaine: <N>
 • Varmuusalueen asetus: <P> (bar)
 • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi
 14 • Maximál/máximál prípusná teplota (TS*):
 * TSmín: Minimální teplota na nízkotlaké straně: <L> (°C)
 * TSmáx: Saturovaná teplota odpovídající maximálnímu přípusnému tlaku (PS): <M> (°C)
 • Chladivo: <N>
 • Nastavení bezpečnostního tlakového zařízení: <P> (bar)
 • Výrobní číslo a rok výroby: viz typový štítek modelu

15 • Najveći dopušten tlak (PS): <K> (bar)
 • Najniža/najviša dopuštena temperatura (TS*):
 * TSmín: Najniža temperatura u području niskog tlaka: <L> (°C)
 * TSmáx: Standardna temperatura koja odgovara najvećem dopuštenom tlaku (PS): <M> (°C)
 • Rashladno sredstvo: <N>
 • Postavke sigurnosne naprave za tlak: <P> (bar)
 • Proizvodni broj i godina proizvodnje: pogledajte natpisnu pločicu modela
 16 • Legnagoyob megengedhető nyomás (PS): <K> (bar)
 • Legkiseb/legnagyob megengedhető hőmérséklet (TS*):
 * TSmín: Legkiseb megengedhető hőmérséklet a kis nyomású oldalán: <L> (°C)
 * TSmáx: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelő lelettségi hőmérséklet (PS): <M> (°C)
 • Hűtőközeg: <N>
 • A túlnyomás-kapcsoló beállítása: <P> (bar)
 • Gyártási szám és gyártási év: lásd a berendezés adattábláján
 17 • Maksymalne dopuszczalne ciśnienie (PS): <K> (bar)
 • Minimalna/maksymalna dopuszczalna temperatura (TS*):
 * TSmín: Minimalna temperatura po stronie niskociśnieniowej: <L> (°C)
 * TSmáx: Temperatura nasycenia odpowiadająca maksymalnemu dopuszczalnemu ciśnieniu (PS): <M> (°C)
 • Czynnik chłodniczy: <N>
 • Nastawa ciśnieniowego urządzenia zabezpieczającego: <P> (bar)
 • Numer fabryczny oraz rok produkcji: patrz tabliczka znamionowa modelu
 18 • Presiune maximă admisibilă (PS): <K> (bar)
 • Temperatură minimă/măximă admisibilă (TS*):
 * TSmín: Temperatură minimă pe partea de presiune joasă: <L> (°C)
 * TSmáx: Temperatura de saturație corespunzând presiunii maxime admisibile (PS): <M> (°C)
 • Agent frigorific: <N>
 • Reglarea dispozitivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar)
 • Numărul de fabricație și anul de fabricație: consultați placa de identificare a modelului

19 • Maksimální dovoljený tlak (PS): <K> (bar)
 • Minimální/maksimální dovoljena temperatura (TS*):
 * TSmín: Minimalna temperatura na nizkotlačni strani: <L> (°C)
 * TSmáx: Nasýtená teplota korespondujúca s maximálnym dovoljeným tlakom (PS): <M> (°C)
 • Hladivo: <N>
 • Nastavlanje varnostne naprave za tlak: <P> (bar)
 • Tovarniška številka in leto proizvodnje: glejte napisno ploščico modela
 20 • Minimalne/maksimalne lubatud temperatūra (TS*):
 * TSmín: Minimalne temperatūra madalsure küljel: <L> (°C)
 * TSmáx: Maksimálne lubatud temperatūra (PS) vastav küllastatud temperatūra (PS): <M> (°C)
 • Jahutusaine: <N>
 • Surve turvasseadme seadistus: <P> (bar)
 • Tootmisnumber ja tootmisasta: vaadake mudeli andmeplaati
 21 • Maksimálno dopustimo nalagane (PS): <K> (bar)
 • Minimalna/maksimalna dopustima temperatura (TS*):
 * TSmín: Minimalna temperatura ot stranata na niskoto nalagane: <L> (°C)
 * TSmáx: Temperatura na nasýšane, s'otvetstvujasja na maksimalno dopustimото nalagane (PS): <M> (°C)
 • Oxhiditel: <N>
 • Nastrojka na prednaznato ustrojstvo za nalagane: <P> (bar)
 • Fabrichen nomer i godina na proizvodstvo: vizhite tabelkata na modela
 22 • Maksimális leístaás slégis (PS): <K> (bar)
 • Minimál/máximál leístaás temperatúra (TS*):
 * TSmín: Minimál temperatúra zemó slégio pusėje: <L> (°C)
 * TSmáx: Pírsotinta temperatúra, atitinkanti máximál leístaás slégio (PS): <M> (°C)
 • Šaldymo skystis: <N>
 • Apsauginio slégio prietais nustatymas: <P> (bar)
 • Gaminto numeris ir pagaminimo metai: žiūrėkite modelio pavadinimo plokštelę
 23 • Maksimális pialaujamas spiediens (PS): <K> (bar)
 • Minimál/máximál pialaujámá temperatúra (TS*):
 * TSmín: Minimálá temperatúra zemá spiediena pusē: <L> (°C)
 * TSmáx: Piesātinātā temperatūra saskaņā ar máximálá pialaujamo spiedieni (PS): <M> (°C)
 • Dzesinātājs: <N>
 • Spiediena drošības neris iestāšanās: <P> (bar)
 • Izgatavošanas numurs un izgatavošanas gads: skat. modeļa izgatavotājamēnuma plāksnīti

24 • Maximálny povolený tlak (PS): <K> (bar)
 • Minimálna/maximálna povolená teplota (TS*):
 * TSmín: Minimálna teplota na nízkotlakovéj strane: <L> (°C)
 * TSmáx: Nasýtená teplota korespondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS): <M> (°C)
 • Chladivo: <N>
 • Nastavenie tlakového poistného zariadenia: <P> (bar)
 • Výrobné číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu
 25 • Izin verilen maksimum basıncı (PS): <K> (bar)
 • Izin verilen minimum/maksimum sıcaklık (TS*):
 * TSmín: Düşük basınç tarafındaki minimum sıcaklık: <L> (°C)
 * TSmáx: Izin verilen maksimum basınca (PS) karşı gelen doyma sıcaklığı (PS): <M> (°C)
 • Soğutucu: <N>
 • Basıncı emniyet düzeninin ayarı: <P> (bar)
 • İmalat numarası ve imalat yılı: modelin ünite plakasına bakın

<K>	PS	40	bar
<L>	TSmin	-30	°C
<M>	TSmax	63	°C
<N>		R410A	
<P>		40	bar

01 Name and address of the Notified body that judged positively on compliance with the Pressure Equipment Directive: <D>
 02 Name and Adresse der benannten Stelle, die positiv unter Einholung der Druckanlagen-Richtlinie urteilte: <D>
 03 Nom et adresse de l'organisme notifié qui a évalué positivement la conformité à la directive sur l'équipement de pression: <D>
 04 Naam en adres van de aangemelde instantie die positief geoordeeld heeft over de conformiteit met de Richtlijn Drukapparatuur: <D>
 05 Nombre y dirección del Organismo Notificado que juzgó positivamente el cumplimiento con la Directiva en materia de Equipos de Presión: <D>

06 Nome e indirizzo dell'Ente riconosciuto che ha riscontrato la conformità alla Direttiva sulle apparecchiature a pressione: <D>
 07 Όνομα και διεύθυνση του Κοινοποιημένου οργανισμού που απεικρίνηθε θετικά για τη συμμόρφωση προς την Οδηγία Εξοπλισμών υπό Πίεση: <D>
 08 Nome e morada do organismo notificado, que avaliou favoravelmente a conformidade com a directiva sobre equipamentos pressurizados: <D>
 09 Название и адрес органа технической экспертизы, принявшего положительное решение о соответствии Директиве об оборудовании под давлением: <D>

10 Navn og adresse på bemyndiget organ, der har foretaget en positiv bedømmelse af, at udstyret lever op til kravene i PED (Direktiv for Trykberedende Udstyr): <D>
 11 Navn och adress för det anmälda organ som godkänt uppfyllandet av tryktrykstringsdirektivet: <D>
 12 Navn på og adresse til det autoriserede organ som positivt bedømte samsvar med direktivet for tryktrykstyr (Pressure Equipment Directive): <D>
 13 Sen ilmoitetun elimen nimi ja osoite, joka teki myönteisen päätöksen painelaitedirektiivin noudattamisesta: <D>

14 Název a adresa informovaného orgánu, který vydal pozitivní posouzení shody se směrnici o tlakových zařízeních: <D>
 15 Naziv i adresa prijavijenog tijela koje je donijelo pozitivnu presudbu o usklađenosti sa Smjernicom za tlačnu opremu: <D>
 16 A nyomtárto berendezésekre vonatkozó irányelvnek való megfelelé(Eségeet gázoló bejelentéssel szervezet neve és címe: <D>
 17 Nazwa i adres Jednostki notifiedkowanej, która wydała pozytywną opinię dotyczącą spełnienia wymogów Dyrektywy dot. Urządzeń Ciśnieniowych: <D>
 18 Denumirea și adresa organismului notificat care a apreciat pozitiv conformarea cu Directiva privind echipamentele sub presiune: <D>

19 Ime in naslov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil združljivost z Direktivo o tlačni opremi: <D>
 20 Teavitatud organ, mis hindas Surveseadmete Direktiiviga ühilduvust positiivselt, nimi ja aadress: <D>
 21 Наименование и адрес на утълноощения орган, който се е произнесъл положително относно съвместимостта с Директивата за оборудване под налягане: <D>
 22 Aspektingas institucijos, kuri davė teigiamą sprendimą pagal slėgines įrangos direktyvą pavadinimas ir adresas: <D>
 23 Serifikācijas iastitūcijas, kura ir devusi pozitīvu slēdzieni par atbilstību Spiediena Iekārtu Direktīvai, nosaukums un adrese: <D>

24 Názov a adresa certifikáčného úradu, ktorý kladne posúdil zhodu so smernicou pre tlakové zariadenia: <D>
 25 Basıncı Teğizlet Direktifine uygunluk hususunda olumlu olarak değerdendirilen Onaylanmıs kuruluşun adı ve adresi: <D>

<Q> AIB VINÇOTTE INTERNATIONAL N.V.
 Diamant Building, A. Reyerslaan 80
 B-1030 Brussels, Belgium

2PW40200-3U

DAIKIN

Shigeki Morita
 Director
 Ostend, 1st of April 2016

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium